



EN ■ User Manual

CZ ■ Uživatelská příručka

SK ■ Používateľská príručka

HU ■ Felhasználói kézikönyv

PL ■ Podręcznik użytkownika

BT speaker

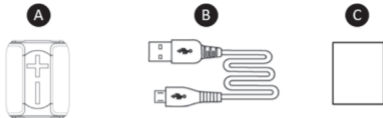
BT reproduktor

BT reproduktor

BT hangszóró

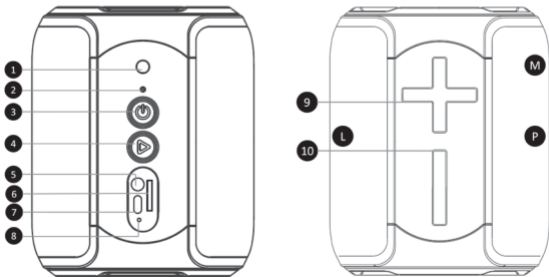
Głośnik BT

OBSAH BALENIA



| | |
|---|--------------------------|
| A | BT reproduktor |
| B | USB-C kábel na nabíjanie |
| C | Používateľská príručka |

POPIS BT REPRODUKTORA



| | |
|----|--|
| 1 | Pútiko BT reproduktora |
| 2 | LED indikátor BT |
| 3 | Tlačidlo zapnutia/vypnutia, zmena audio vstupu |
| 4 | Tlačidlo play/pause, prijatie a odmietnutie prichádzajúceho hovoru, vypnutie a zapnutie svetelných efektov |
| 5 | Zdierka pre audio AUX IN mini jack (3,5 mm)/tlačidlo reset |
| 6 | Slot pamäťovej karty |
| 7 | USB slot na prehrávanie audio súborov |
| 8 | Zdierka na nabíjanie (USB-C) |
| 9 | Tlačidlo nasledujúca skladba, zvýšenie hlasitosti |
| 10 | Tlačidlo predchádzajúca skladba, zníženie hlasitosti |
| | |
| L | Reproduktor – ľavý kanál |
| R | Reproduktor – pravý kanál |
| M | Mikrofón |

UVEDENIE DO PREVÁDZKY

Pred prvým spustením si dôkladne prečítajte bezpečnostné inštrukcie v tomto manuáli.

Pred prvým použitím BT reproduktor nabite na maximálnu úroveň. Stlačením a podržaním zapínacieho tlačidla zapnete BT reproduktor. Zapnutie/vypnutie je indikované zvukovým signálom. BT reproduktor vypnete stlačením a podržaním zapínacieho tlačidla. Zdroj prehrávanej hudby zmeníte krátkym stlačením zapínacieho tlačidla v zapnutom stave.

Upozornenie: Pri dlhšej nečinnosti sa zariadenie samo vypne.

SPÁROVANIE ZARIADENIA POMOCOU BLUETOOTH

Zapnite BT reproduktor a vyhľadajte jeho Bluetooth názov „**HYPE S**“ v zariadení, ktoré chcete spárovať a spustíte proces spárovania. Ak budete počas spárovania vášho zariadenia a BT reproduktora vyzvaní na zadanie spárovacieho kódu, použite kód: „0000“. Na odpojenie spárovaného zariadenia ukončíte reláciu spárovania vo vašom mobilnom zariadení alebo dvakrát krátko stlačte tlačidlo „Zapnutie/vypnutie“. Odpojenie bude indikované hlasovým signálom „disconnected“.

Poznámka: Na zaistenie stabilného Bluetooth pripojenia dodržujte vzdialenosť do 10 metrov medzi BT reproduktorom a pripojeným zariadením.

Upozornenie: Niektoré pripojené zariadenia podporujú jednotné nastavenie hlasitosti. Ak niektoré z pripojených zariadení túto funkciu nepodporuje, nastavenie hlasitosti bude fungovať na oboch zariadeniach samostatne.

FUNKCIA TWS

Ak si kúpite ďalší reproduktor Bluetooth („**HYPE S**“), môžete ich medzi sebou spárovať pre optimálny stereo zvuk. Najprv sa uistite, že vaše zariadenie nie je pripojené k žiadnemu z BT reproduktorov. Zapnite oba BT reproduktory, stlačte a podržte tlačidlo **PLAY/PAUSE/TWS** (bude sprevádzané hlásením „True wireless mode“) a vyčkajte, kým sa spolu reproduktory automaticky nespárujú. Úspešné spárovanie bude sprevádzané aj hlasovým signálom „True wireless paired“. Potom pripojte vaše mobilné zariadenie k BT reproduktoru.

Zmena úrovne hlasitosti pomocou tlačidiel na ovládanie hlasitosti sa automaticky prejaví na oboch spárovaných BT reproduktoroch. Stlačením a podržaním zapínacieho tlačidla na jednom z reproduktorov dôjde k vypnutiu oboch spárovaných BT reproduktorov. Na ukončenie režimu TWS stlačte a podržte na jednom zo zúčastnených BT reproduktorov tlačidlo **PLAY/PAUSE/TWS**, kým sa neozve hlásenie „True wireless disconnected“.

Upozornenie: Funkcia TWS je dostupná iba v režime Bluetooth. Nie je možné spárovať zariadenie s iným typom BT reproduktora s funkciou TWS ani v rámci reedícií produktov s rozdielnym bluetooth názvom.

VSTUP AUDIO AUX IN

BT reproduktor je vybavený jackom 3,5 mm. Vaše zariadenie je možné pripojiť s BT reproduktorom pomocou audio kábla. Najprv pripojte audio konektor do vášho zariadenia a potom do zdierky v BT reproduktore.

Upozornenie: pred spojením vášho zariadenia a BT reproduktora sa uistite, že výstupný signál z vášho zariadenia je na minimálnej úrovni (minimálna výstupná

hlasitosť). Tým predídete poškodeniu BT reproduktora. Počas pripojenia audio kábla BT reproduktor nespĺňuje vodovzdorné krytie.

Poznámka: V tomto režime nie sú dostupné všetky funkcie BT reproduktora. Bluetooth funkcia nie je aktívna v prípade pripojeného audio jacku do BT reproduktora.

TLAČIDLO PLAY/PAUSE

- Stlačením tlačidla Play/Pause spustíte alebo pozastavíte prehrávanie hudby počas Bluetooth pripojenia alebo vložennej pamäťovej karty.
- Prichádzajúci hovor na spárované zariadenie pripojené pomocou Bluetooth sa oznámi hlášením „incomming call“ a preruší prehrávanú hudbu. Krátkym stlačením tlačidla Play/Pause prichádzajúci hovor prijmete/ukončíte. Dlhým stlačením tlačidla Play/Pause prichádzajúci hovor odmietnete.

Poznámka: Prijem mikrofónu v BT reproduktore môže byť utlmený z dôvodu vodotesnosti zariadenia. Na zlepšenie príjmu natočte BT reproduktor mikrofónom („M“ na hlavnom obrázku) k vám a hovorte hlasito v blízkosti BT reproduktora.

OVLÁDANIE HLASITOSTI A PREHRÁVANIE SKLADIEB

Hlasitosť BT reproduktora (+/-) sa ovláda pomocou tlačidiel na BT reproduktore. Počas prehrávania skladieb môžete prejsť na prehrávanie nasledujúcej skladby stlačením a podržaním tlačidla „+“. Predchádzajúcu skladbu zvolíte stlačením a podržaním tlačidla „-“.

SVETELNÉ EFEKTY

BT reproduktor je vybavený svetelnými efektmi v priestore pasívnych žiariviek. Svetelný efekt zapnete/vypnete krátkym stlačením tlačidiel zníženia a zvýšenia hlasitosti súčasne.

TLAČIDLO RESET

Na reset BT reproduktora použijete tupý, nekovový predmet s priemerom 3 mm a opatrne ho vložte do konektora pre AUX-IN. Jemne zatlačte do konektora, kým neucítite cvaknutie tlačidla umiestneného za AUX-IN konektorom. Potom zapnite BT reproduktor zapínacím tlačidlom.

TIP: Ak dôjde k neočakávanému problému s pripojením BT reproduktora, či jeho funkciou. Vykonajte reset BT reproduktora.

PREHRÁVANIE Z PAMÄŤOVEJ KARTY

Pamäťovú kartu vložte kontaktmi smerom k nabíjacímu konektoru USB-C. Po vložení pamäťovej karty začne BT reproduktor automaticky prehrávať jej obsah. V prípade, že sa na pamäťovej karte nenachádza žiadny súbor na prehranie, BT reproduktor sa prepne do režimu Bluetooth. Na vybratie pamäťovej karty ju najprv jemne vtlačte do BT reproduktora pomocou nechta alebo tupého predmetu, aby sa zo slotu sama uvoľnila. Potom ju môžete nechtami opatrne vybrať (prípadne pinzetou). Podporované prehrávané formáty sú uvedené v technickej špecifikácii.

Upozornenie: S ohľadom na množstvo zariadení na trhu nie je garantovaná kompatibilita a podpora prehrávania pre všetky médiá. Pamäťové zariadenia, ktoré chcete pripojiť, by ste mali vopred otestovať alebo sformátovať súborovým formátom FAT32. Prehrávanie v nich uložených chránených médií, súborov alebo obsahu sa nemusí podariť.

NABÍJANIE BT REPRODUKTORA

Nabitá batéria stačí na niekoľko hodín prevádzky pri bežných hlasitostiach. Vysoká hlasitosť spotrebováva energiu batérie rýchlejšie, odporúčame preto počúvanie pri bežnej hlasitosti. Na nabíjanie BT reproduktora pripojte váš nabíjací adaptér do siete a potom do BT reproduktora. Nízka úroveň nabití batérie bude oznámená zvukovým upozornením. Pri prvom upozornení nízkeho stavu batérie pripojte váš dobíjací adaptér.

Upozornenie: Na nabíjanie používajte výhradne originálne príslušenstvo dodané spolu so zariadením. Na dosiahnutie maximálnej životnosti batérie je vhodné začať nabíjať batériu až po ohlásení nízkeho stavu batérie akustickým indikátorom. Nabíjajte súvisle, až do plného nabitia. Ak je už čas prevádzky na batériu veľmi krátky, životnosť batérie je spotrebovaná a odporúčame vám nechať si batériu vymeniť v autorizovanom servise.

Odporúčanie: Ak prístroj dlhší čas nepoužívate, odporúčame batériu raz za dva až tri mesiace nabiť do plného stavu. Prístroj odporúčame skladovať s nabitou batériou, aby nedošlo k nevratnému poškodeniu batérie (strata kapacity). Na optimálne dobíjanie použite dobíjací adaptér s hodnotami 5 V, 2 A.

VODOTESNOSŤ (IPX7)

Zariadenie je vodotesné a umožňuje tak počúvanie hudby vo vani, sprche, na pláži alebo pri bazéne. Vodotesnosť IPX7 zaručuje funkčnosť zariadenia pri jemnom poffkaní alebo ponorení prístroja do hĺbky 1 m až na 30 minút. Úplné ponorenie nie je odporúčané z dôvodu možnej straty signálu na prenos prehrávaného zvuku.

Upozornenie: Nezabudnite vždy utesniť vstupy BT reproduktora (č. 5 – 8 na obrázku „popis BT reproduktora“) originálnou tesniacou záslenkou a uistite sa, že

záslepka nie je poškodená. Nikdy nenabíjajte zariadenie počas možného kontaktu s kvapalinami. Zariadenie je určené iba na styk s čistou vodou bez akýchkoľvek prímiesí. Vyvarujte sa kontaktu zariadenia so znečistenými alebo priemyselne upravenými kvapalinami (napr. limonáda, morská/slaná voda, oleje atď.).

TECHNICKÉ PARAMETRE

Vlastnosti

Vodovzdorný reproduktor so stupňom krytia IPX7
Kryt reproduktora z prémiovej tkaniny
Funkcia TWS (True Wireless Stereo)
LED osvetlenie pasívnych žiaričov

Zvuk:

Maximálny výkon reproduktora 16 W (Impedancia: 4 Ω)
2 reproduktory + 2 pasívne žiariče
Frekvenčná odozva: 80 Hz – 16 kHz
Celkové harmonické skreslenie: $\leq 1\%$

Vstupy:

Bluetooth Audio 5.0
Audio vstup Aux (3,5 mm stereo konektor)
Slot na pamäťovú TF kartu (podpora prehrávania MP3)

Ostatné:

Funkcia handsfree
Vstavaná dobijacia batéria: 3600 mAh Li-Ion
Čas prehrávania až 12 hodín
Nabíjanie z USB-C
Čas nabíjania max. 5 hodiny
Príslušenstvo: USB nabíjací kábel, používateľská príručka
Rozmery: 110 × 94 × 90 mm
Hmotnosť: 460 g

| | | |
|------------------|--------------------------|---|
| Bluetooth | Verzia | 5.0 |
| | Maximálny výkon vysielča | 100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz |
| | Kodek | SBC |
| | Profily | HFP V1.5; A2DP V1.2; AVRCP V1.4; GAVDP V1.2; AVDTP V1.2; SPP V1.2; AVCTP V1.2 |

POKYNY A INFORMÁCIE PRE LIKVIDÁCIU VYRADENÝCH OBALOVÝCH MATERIÁLOV

Odnesite obaly na recykláciu do zberného dvora.

LIKVIDÁCIA VYRADENÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produkte, príslušenstve alebo obale znamená, že produkt sa nesmie vyhodiť do bežného domového odpadu. Zlikvidujte, prosím, tento produkt v zbernom dvore určenom na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. V niektorých štátoch EÚ alebo v iných európskych krajinách môžete pri kúpe nového ekvivalentného produktu vrátiť starý produkt miestnemu predajcovi. Správnou likvidáciou tohto produktu pomáhate chrániť cenné prírodné zdroje a predchádzať možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, ku ktorým by mohlo dôjsť v dôsledku nesprávnej likvidácie. Ďalšie informácie vám poskytnú miestne úrady alebo najbližší zberný dvor. Za nesprávnu likvidáciu tohto typu odpadu vám môžu podľa zákona udeliť pokutu.

Pre firmy v EÚ

Ak potrebujete zlikvidovať elektrické alebo elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od vášho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v krajinách mimo Európskej únie

Požiadajte o informácie týkajúce sa správnej likvidácie miestne úrady alebo vášho predajcu.



Tento produkt vyhovuje požiadavkám EÚ.

Týmto FAST ČR, a.s., vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia SSS 6202 HYPE S je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.sencor.eu.

Text, dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia; vyhradujeme si právo vykonávať takéto zmeny.

Originálna verzia je česká.

Výrobca: FAST ČR, a. s., U Sanitasy 1621, Říčany 251 01, Česká republika

SENCOR®

SK Záručné podmienky

Záručný list nie je súčasťou balenia zariadenia.

Predávajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vzťahuje iba na spotrebný tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť buď u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklamácií spolupracovať pri overení existencie reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa prijíma iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade oprávnenej reklamácie sa záručná doba predlžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opraveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok prevziať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky).

Záruka sa nevzťahuje na:

- chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy;
- opotrebenia a poškodenia vzniknuté bežným užívaním výrobku;
- poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výrobku v rozpore s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určený;
- poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby;
- poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyššej moci (živelná udalosť, požiar, vzniknutie vodý);
- chyby funkčnosti výrobku spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým poľom a pod.;
- mechanické poškodenie výrobku (napr. zlomenie gombíka, pád);
- poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotrebného materiálu (batérie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmienkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkosť prostredia, otras);
- poškodenie, úpravu alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávnenou alebo neautorizovanou osobou (servisom) prípadly, keď kupujúci pri reklamácií nepreukáže oprávnenosť svojich práv (kedy a kde reklamovaný výrobok zakúpil);
- prípady, keď sa údaje v predložených dokladoch líšia od údajov uvedených na výrobku;
- prípady, keď reklamovaný výrobok sa nestotožňuje s výrobkom uvedeným v dokladoch, ktorými kupujúci preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškodenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladoch).

Gestor servisu na SK:

FAST PLUS, Na Pántoch 18, 831 06 Bratislava; tel: 02 49 1058 53-54

Viac informácií nájdete na www.sencor.sk